

ROZHODNUTÍ RADY

ze dne 25. října 2004

o podpisu Úmluvy o posílení Meziamerické komise pro tropické tuňáky, zřízené úmluvou mezi Spojenými státy americkými a Kostarickou republikou z roku 1949, (Antiguanská úmluva) jménem Evropského společenství

(2005/26/ES)

RADA EVROPSKÉ UNIE,

s ohledem na Smlouvu o založení Evropského společenství, a zejména na článek 37 této smlouvy ve spojení s čl. 300 odst. 2 prvním pododstavcem první větou této smlouvy,

s ohledem na návrh Komise,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Evropské společenství má výlučnou pravomoc přijímat opatření na zachování a řízení rybolovných zdrojů a uzavírat dohody s jinými zeměmi a mezinárodními organizacemi.
- (2) Společenství je smluvní stranou Úmluvy Organizace spojených národů o mořském právu, v níž se od všech členů mezinárodního společenství požaduje spolupráce při zachování a řízení mořských biologických zdrojů.
- (3) Dne 19. prosince 2003 Společenství podepsalo a ratifikovalo Dohodu o provedení ustanovení Úmluvy Organizace spojených národů o mořském právu ze dne 10. prosince 1982 o zachování a řízení tažných populací ryb a vysoce stěhovavých rybích populací⁽¹⁾.
- (4) Meziamerická komise pro tropické tuňáky (dále jen IATTC) byla zřízena úmluvou mezi Spojenými státy americkými a Kostarickou republikou uzavřenou v roce 1949. Na svém 61. zasedání v červnu 1998 přijala IATTC rezoluci, v níž se smluvní strany dohodly, že vypracují novou úmluvu s cílem posílit tuto komisi a aktualizovat její stanovy v souladu s ustanoveními mezinárodního mořského práva.
- (5) Společenství bylo vyzváno, aby se na tomto procesu od samého počátku plně podílelo, a sehrálo v něm aktivní úlohu. Tento proces vyvrcholil tím, že na 70. zasedání IATTC ve dnech 24. až 27. června 2003 v guatemalské Antigui byla přijata Úmluva o posílení Meziamerické komise pro tropické tuňáky, zřízené úmluvou mezi

Spojenými státy americkými a Kostarickou republikou z roku 1949 (dále jen „Antiguanská úmluva“).

- (6) Antiguaná úmluva byla otevřena k podpisu ve Washingtonu DC ve Spojených státech amerických dne 14. listopadu 2003 a v souladu s článkem XXVII uvedené úmluvy bude otevřena do 31. prosince 2004.
- (7) Antiguaná úmluva je otevřena k podpisu Společenstvím podle svého čl. XXVII odst. 1 písm. c).
- (8) Rybáři Společenství operují v oblasti, na niž se Antiguaná úmluva vztahuje. Je proto v zájmu Společenství stát se členem IATTC. Společenství by proto mělo Antiguanou úmluvu podepsat,

ROZHODLA TAKTO:

Článek 1

Podpis Úmluvy o posílení Meziamerické komise pro tropické tuňáky, zřízené úmluvou mezi Spojenými státy americkými a Kostarickou republikou z roku 1949, (Antiguanská úmluva) se schvaluje jménem Evropského společenství s výhradou rozhodnutí Rady o uzavření uvedené úmluvy.

Znění Antiguané úmluvy se připojuje k tomuto rozhodnutí.

Článek 2

Předseda Rady je oprávněn určit osobu nebo osoby zmocněné podepsat Antiguanou úmluvu jménem Společenství s výhradou jejího uzavření.

V Lucemburku dne 25. října 2004.

Za Radu

R. VERDONK

předsedkyně

⁽¹⁾ Úř. věst. L 189, 3.7.1998, s. 17.